

मांग संख्या DEMAND NO. 11
वाणिज्य विभाग DEPARTMENT OF COMMERCE

I. वाणिज्य विभाग के संबंध में 31 मार्च, 2013 को समाप्त होने वाले वर्ष में व्यय के लिये आवश्यक धनराशि का अनुमान।

I. Estimates of the amount required in the year ending 31st March, 2013 to defray charges in respect of DEPARTMENT OF COMMERCE

	राजस्व Revenue	पूंजी Capital	जोड़ Total	(In crores of Rupees)
भारित Charged:	1.00	...	1.00	
स्वीकृत Voted:	4054.82	971.68	5026.50	

II. शीर्ष जिनके अन्तर्गत वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय की ओर से इस अनुदान का हिसाब दिखाया जाएगा।

II. The Heads under which this Grant will be accounted for on behalf of the MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY.

मुख्य शीर्ष Major Head	बजट 2011-2012 Budget			संशोधित 2011-2012 Revised			बजट 2012-2013 Budget			
	आयोजना Plan	आयोजना-भिन्न Non-Plan	जोड़ Total	आयोजना Plan	आयोजना-भिन्न Non-Plan	जोड़ Total	आयोजना Plan	आयोजना-भिन्न Non-Plan	जोड़ Total	
राजस्व भाग	REVENUE SECTION									
सचिवालय- आर्थिक सेवाएं	3451	5.00	63.47	68.47	5.00	63.47	68.47	4.00	65.57	69.57
भारित	Charged	...	...	...	...	0.02	0.02	...	...	...
स्वीकृत	Voted	5.00	63.47	68.47	5.00	63.45	68.45	4.00	65.57	69.57
आपूर्ति और निपटान	2057	4.00	80.23	84.23	40.72	89.65	130.37	20.00	76.26	96.26
भारित	Charged	...	1.00	1.00	...	1.00	1.00	...	1.00	1.00
स्वीकृत	Voted	4.00	79.23	83.23	40.72	88.65	129.37	20.00	75.26	95.26
पौधारोपण	2407	400.01	29.23	429.24	445.45	186.23	631.68	446.25	130.28	576.53
पूर्वोत्तर क्षेत्र	2552	140.00	...	140.00	150.00	...	150.00	140.00	...	140.00
विदेशी व्यापार और निर्यात संवर्धन	3453	520.01	4343.15	4863.16	490.57	2274.57	2765.14	518.07	2655.39	3173.46
जोड़ - राजस्व भाग		1069.02	4516.08	5585.10	1131.74	2613.92	3745.66	1128.32	2927.50	4055.82
भारित	Charged	...	1.00	1.00	...	1.02	1.02	...	1.00	1.00
स्वीकृत	Voted	1069.02	4515.08	5584.10	1131.74	2612.90	3744.64	1128.32	2926.50	4054.82
पूंजी भाग	CAPITAL SECTION									
पौधारोपण पर पूंजी परिव्यय	4407	15.00	...	15.00	...	...	...	...	...	...
पूर्वोत्तर क्षेत्रों पर पूंजी परिव्यय	4552	60.00	...	60.00	60.00	...	60.00	70.00	...	70.00
विदेशी व्यापार और निर्यात संवर्धन पर पूंजी परिव्यय	5453	855.97	...	855.97	680.45	...	680.45	801.68	...	801.68
सामान्य वित्तीय और व्यापारिक संस्थानों में निवेश	5465	0.01	...	0.01	0.01	...	0.01	100.00	...	100.00
जोड़ - पूंजी भाग		930.98	...	930.98	740.46	...	740.46	971.68	...	971.68
कुल जोड़		2000.00	4516.08	6516.08	1872.20	2613.92	4486.12	2100.00	2927.50	5027.50
भारित	Charged	...	1.00	1.00	...	1.02	1.02	...	1.00	1.00
स्वीकृत	Voted	2000.00	4515.08	6515.08	1872.20	2612.90	4485.10	2100.00	2926.50	5026.50

टिप्पणियां: (क) उपरोक्त अनुमानों में नीचे दिखाई गई वसूलियां शामिल नहीं हैं, जिन्हें व्यय में से घटा कर खातों में समायोजित कर दिया जाता है।

Notes: (a) The above estimates do not include the recoveries shown below which are adjusted in reduction of expenditure.

राजस्व भाग	Revenue Section										
पौधारोपण	Plantations	2407	...	-4.50	-4.50	-6.20	-4.50	-10.70	...	-4.50	-4.50

(ख) नीचे दिखाई गई प्राप्तियां व्यय बजट में प्रदर्शन के प्रयोजन के लिये घटा कर दिखाई गई हैं।

(b) The receipts shown below are netted for the purpose of exhibition in the Expenditure Budget:

राजस्व भाग	Revenue Section										
आपूर्ति और निस्तारण	Supplies and Disposals	0057	-9.42	-9.42

उपर्युक्त वसूलियों और प्राप्तियों को घटा कर व्यय व्यवस्था इस प्रकार होगी:

The expenditure provisions, net of the above recoveries and receipts, will be as under:

	Revenue	1069.02	4511.58	5580.60	1125.54	2600.00	3725.54	1128.32	2923.00	4051.32
राजस्व	Capital	930.98	...	930.98	740.46	...	740.46	971.68	...	971.68
पूंजी	Total	2000.00	4511.58	6511.58	1866.00	2600.00	4466.00	2100.00	2923.00	5023.00
जोड़										